

UNTER MÄNNERN – SCHWUL IN DER DDR

AMONG MEN – GAY IN EAST GERMANY

Markus Stein
Ringo Rösener

BIOGRAFIEN

Markus Stein wurde 1965 in Mannheim geboren. Nach einem Studium an der Freien Universität Berlin und Kamera- und Regieassistenzen – unter anderem bei Otar Iosseliani, Wim Wenders und Thomas Mauch –, schloss er 1998 sein Regiestudium in Łódź, Polen ab. In den folgenden Jahren arbeitete er als Regisseur, Kameramann und Autor mit Wohnort in Berlin. Aktuell ist er auch als Cutter und Dramaturg tätig.

Ringo Rösener wurde 1983 in Anklam geboren. Er studierte Kulturwissenschaften, Theaterwissenschaft und Betriebswirtschaftslehre an der Universität Leipzig und an der Universität Bologna. Seit 2009 arbeitet er hauptberuflich bei der Hoferichter & Jacobs Filmproduktion und betreut diverse Dokumentarfilme. Für UNTER MÄNNERN – SCHWUL IN DER DDR schrieb er das Buch. Es ist sein erster Film.

BIOGRAPHIES

Markus Stein was born in 1965 in Mannheim and studied at the Freie Universität in Berlin. An assistant director and assistant cameraman to directors such as Otar Iosseliani, Wim Wenders and Thomas Mauch, he received his film training at the film school in Łódź. In the years that followed he worked as a director, cinematographer and writer in Berlin. He is currently working as a film editor and dramatic advisor.

Ringo Rösener was born in Anklam in 1983. He received his training in cultural studies, drama and business studies at Leipzig University and at the University of Bologna. In 2009 he became a full-time employee of the film production company Hoferichter & Jacobs film production where he is responsible for the release of the firm's documentaries. AMONG MEN – GAY IN EAST GERMANY, for which he wrote the treatment, marks his directorial debut.

FILMOGRAFIE

Markus Stein Auswahl, 1998 KOMIWOJAZER · 2000 DER MARATHON, Dokumentarfilm · 2001 FAUST – PROBENZEIT, Dokumentarfilm · BALKAN TRAFFIC – ÜBERMORGEN NIRGENDWO · 2011 UNTER MÄNNERN – SCHWUL IN DER DDR, Co-Regie: Ringo Rösener

UNTER MÄNNERN – SCHWUL IN DER DDR beschäftigt sich mit der Frage, wie Homosexualität im „real existierenden Sozialismus“ gelebt wurde und gelebt werden konnte, da die DDR-Ideologie in der Homosexualität einen Rest bürgerlich-dekadenter Moral und eine Gefahr für die sozialistische Gesellschaft sah. Wir begegnen sechs Männern, die zum Teil erstmals in aller Offenheit über ihre sozialen und intimen Erfahrungen sprechen. Wir lernen Menschen kennen, die unterschiedlicher, auch widersprüchlicher, nicht sein könnten. An einem Ende des Spektrums gibt es etwa den Friseur Frank Schäfer, einen gewitzten, listenreichen Individualisten, am anderen Ende den studierten Theologen Eduard Stapel, der ein DDR-weites Netz homosexueller Vereinigungen gründete und scharf ins Visier der Staatssicherheit geriet. Zwar wurde Homosexualität seit den Fünfzigerjahren nicht mehr geahndet, die Verschwörung des Schweigens und die Ächtung, der Druck zu Gesellschaftskonformität und sexueller Diskretion blieben jedoch. UNTER MÄNNERN zeigt uns – bei allen Verletzungen – starke und auch kämpferische Männer, die den Sinn ihres schwulen Lebens selbst erschließen mussten – mit ganz verschiedenen (Über)Lebens- und Kompensationsstrategien.



AMONG MEN – GAY IN EAST GERMANY addresses the question of how gay men lived and could live their lives under 'real socialism', where GDR ideology considered homosexuality to be a remnant of bourgeois decadent morality and harmful to a socialist society. In this documentary we meet six men who talk openly about their social and intimate experiences, some for the first time, and get to know several individuals who could hardly be more diverse, or more contradictory. At one end of the scale is Frank Schäfer, a barber and a shrewd and resourceful individualist; at the other, Eduard Stapel, an academic theologian who founded a GDR-wide network of homosexual associations and upon whom the Stasi firmly set its sights. Even though homosexuality had not been punished since the 1950s, the conspiracy of silence, the condemnation, the pressure to conform to society and to sexual discretion remained. AMONG MEN introduces us to a number of strong and – for all their pain – spirited men who were obliged to come to terms with their homosexuality alone, each with their own very different strategies for survival and adjustment.

Deutschland 2011

Länge 91 Min. · Format DCP · Farbe und Schwarzweiß

STABLISSE

Regie **Markus Stein, Ringo Rösener**
 Buch **Ringo Rösener**
 Kamera **Bernadette Paassen**
 Schnitt **Martin Menzel, Markus Stein**
 Ton **Aka F. Umme, Thomas Funk**
 Mischung **Hans Kölling**
 Sounddesign **Christian Eichler**
 Produktionsleitung **Peter Effenberg**
 Produzent **Olaf Jacobs**
 Co-Produzent **Björn Koll**
 Redakteure **Katja Wildermuth, Martin Hübner**
 Co-Produktion **MDR Fernsehen, Leipzig; Salzgeber & Co. Medien, Berlin**

DOKUMENTARFILM

PRODUKTION

Hoferichter & Jacobs
 Berlin, Deutschland
 +49 30 30874560
 info@hoferichterjacobs.de

WELTVERTRIEB

noch offen